Erleichterungen für den Zivilverkehr im Wallis

Autor(en): **[s.n.]**

Objekttyp: **Article**

Zeitschrift: **Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]**

Band (Jahr): **- (1944)**

Heft 7

PDF erstellt am: **02.06.2024**

Persistenter Link: https://doi.org/10.5169/seals-779117

Nutzungsbedingungen

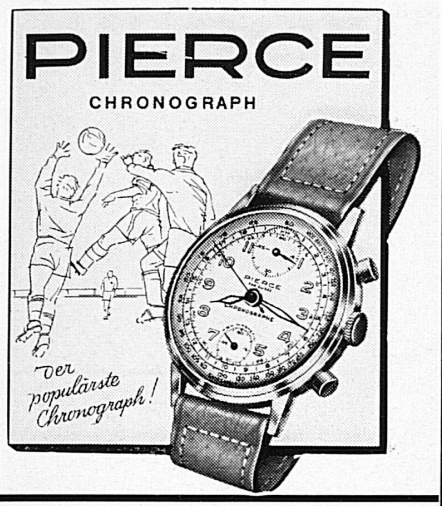
Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

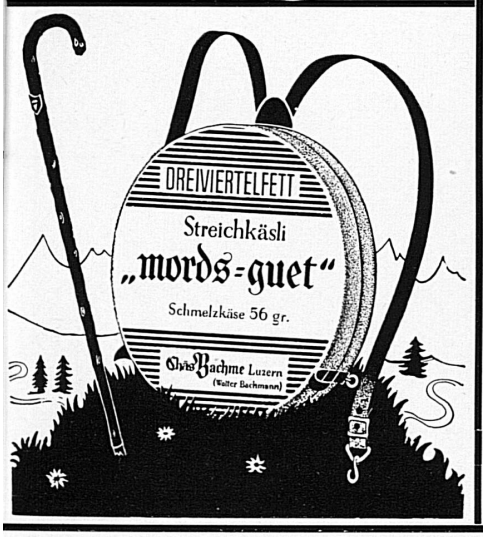
Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

http://www.e-periodica.ch



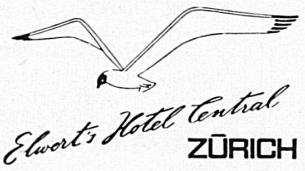


Besuchen Sie uns

Luzern
Schiller Hotel Garni
Nächst Bahnhof, See und Kongreßhaus. Schöne ruhige Lage. Alle Zimmer mit fließendem Wasser oder Bad und Staatstelephon, Lichtsignal, Doppeltüren. Restauration nach der Karte. **Zimmer v. Fr. 4.50 an.** Jahresbetrieb Tel. 2 48 21 Autoboxen **Ed. Leimgrubers Erben**

Zürich
St. Gotthard
Bestreputiertes Haus mit:
Café - Hotel - Restaurant - Hummerbar
Ausstellungszimmer, Sitzungslokale
Gediegene Säle f. Anlässe u. Bankette
Zimmer m. fließendem Wasser u. Telephon

Luzern
Hotel Du Pont-Weitenkeller
Direkt an der Reuß. Alle Zimmer mit fließendem Wasser, Bad, Staatstelephon. Zimmer von Fr. 4.50 an.
IN DER BAR: Täglich Dancing - Attraktionen
Tel. 2 06 59 **Familie H. Bütikofer**



Lugano
beim Bahnhof
Adler Hotel & Erica Schweizerhof
Herrliche Aussicht auf den See
Das ganze Jahr offen
Zimmer mit Telephon
Bes.: Kappenberger-Fuchs

Ich koche selbst
die feinsten Spezialitäten im

ZÜRCHER ZUNFTHAUS IMMERLEUTEN
Limmatquai 40 . Telephon 24236
Ch. H. Michel

Zuoz. **Juli:** Geführte Touren durch den Schweiz. Nationalpark jeweils ab Sonntag (Wochenprogramm).

Zürich. **Das ganz Jahr:** Rud.-Bernhard-Theater im Esplanade: Schwank, Operetten, Revuen. Corso Palais: Variété, Dancing. **Bis auf weiteres:** Graph. Sammlung der Eidg. Techn. Hochschule: Ausstellung der wichtigsten Neuerwerbungen der Sammlung zeitgenössischer schweizerischer Graphiker. **Juli: Bis 13.** Großmünster: Orgelkonzerte, veranst. von Viktor Schlatter, Organist im Großmünster (jeweils Donnerstagabend). **Bis 15.** Kunsthaus: Ausstellung Ugo Gleis (Ligornetto), Ignaz Epper (Ascona), Leonhard Meisser (Chur), Jakob Ritzmann (Zürich). – Graph. Sammlung der Eidg. Techn. Hochschule: Ausstellung «Rom» (Architekturbilder und Städteansichten aus fünf Jahrhunderten). **Bis Mitte Sept.:** Pestalozzianum: Ausstellung «Die Ausbildung der Arbeitslehrerin im Kanton Zürich», mit Lehrübungen, je Mittwoch- und Samstagnachmittag. **Juli: 1./2.** Nationale Ruderregatta. **5. event. 12.** Großmünster-Serenade der Studentenschaft der Universität Zürich. **8./9.** Letzigrund: Regionale Leichtathletikmeisterschaften. **9., 16., 30.** Oerlikon: Bahn-Radrennen. **15./16., 22./23.** Kantonal-Zürcherische Keglermeisterschaft auf Asphaltbahnen. **16.** Ostschweizerische Einkampf - Regionalmeisterschaften (Leichtathletik). **22./23.** Allmend/Albisgütli: Mannschaftsausscheidungen einer Heereseinheit für die Armeemeisterschaften. **30.** Kant. Kunstturnertag. **August: 5./6.** Schweiz. Rollschuh-Kunstlaufmeisterschaften. – Allmend/Albis: Ausscheidungen im Vier- und Fünfkampf für die Armeemeisterschaften. **9.** Tonhalle: 1. Orchesterkonzert (Beethoven-Abend). Leitung: Dr. Volkmar Andreae. Solist: Walter Gieseking. **9.–19.** Tonhalle: Zürcher Konzertwochen.

Zweisimmen. **Juli: 15.** Einführungsvortrag mit Lichtbildern in die Simmentaler Bauernkunst. **16.** Führung zu den schönsten Simmentaler Häusern und Stuben. **25.** Jakobstag: Bergdorfet. **August: 6.** Bergdorfet.

---

1. August:
Bundesfeiern in der ganzen Schweiz.

Erleichterungen für den Zivilverkehr im Wallis

Die bisherigen militärischen Vorschriften über den Zivilverkehr und das Photographieren im Wallis sind mit dem nachstehenden Befehl wesentlich gelockert worden. Die neuen Vorschriften lauten:

I. In den nachfolgend genannten Gebieten des Kantons Wallis wird der Zivilverkehr durch die Truppe kontrolliert:
   a) Grenzgebiet, umfassend den Raum südlich der Rhone vom Fuße der Berghänge bis zur Landesgrenze;
   b) Militärisches Sperrgebiet, gekennzeichnet durch Sperrtafeln.

II. Die Kontrollen werden durchgeführt durch die Truppe oder durch die Organe des Grenzwachtkorps. Zum Verkehr und Aufenthalt benötigt jede Zivilperson einen persönlichen Ausweis mit Photo (Paß, Identitätskarte, Mitgliedskarte des SAC; davon ausgenommen sind Eisenbahnabonnemente).
   Der Zutritt zu militärischen Sperrgebieten ist verboten.

III. Photographieren:
   a) Jegliches Photographieren militärischer Anlagen und Einrichtungen ist im gesamten Gebiet des Kantons Wallis verboten:
   b) Vermessen oder ähnliche Geländeaufnahmen im Grenzgebiet sind ohne besondere Bewilligung des Trp.Kdos. verboten;
   c) Das Photographieren von Landschaften, welche nicht militärische Sperrgebiete (Ziff. I, Lit. b) betreffen, ist erlaubt.

Regionales Ferienabonnement der Transportunternehmungen des bernischen Seelandes

Das im Sommer 1943 ausgegebene Ferienabonnement gelangt auch in der Zeit vom 15. Juni bis 15. September 1944 zur Ausgabe. Der Preis wird auf Fr. 9.– festgesetzt. Das Alter der Kinder, die zur halben Taxe befördert werden, wird auf 6–16 Jahre festgesetzt.

Das Generalabonnement auf dem Vierwaldstättersee

wird auch dieses Jahr wieder ausgegeben. Es berechtigt den Inhaber während 7 aufeinanderfolgenden Werktagen zu unbeschränkten Fahrten mit allen fahrplanmäßigen Kursschiffen. Der Preis des Abonnements beträgt nur Fr. 20.– für den 1. Schiffsplatz und Fr. 16.– für den 2. Schiffsplatz. Jugendliche von 6–16 Jahren bezahlen die Hälfte dieser Preise.